

حکومتا ههريما کوردستاني - عراق  
وهزارهتا پهروهردي  
ريشه بهريا گشتي يا پروگرام و چاپه مه نيبيا

# مافين مروقي

بو پولا هفتي بنه رت

دانان

حه مه د ساله حه مه نه مين جينه رعه لي جولا

چالاکي

عه بدولا مه حه مه نه مين ره حيمه سليمان  
نه مه ل جه لال محه مه د

پيدا چوونا زانستي

يوسف عوسمان حه د

وهرگيران

ليژنه به كي ژ ريشه به ريا گشتي يا په روهردا دهوكي ژ زاري کرمانجيا خوارى نينا به سه زاري کرمانجيا ژووري

سہریہ رشتی زانستی یی چاپی؛ فارس رشید جانگیر  
سہریہ رشتی ہونہری یی چاپی؛ عثمان بیرداود کواز - سعد محمد شریف صالح  
تایپکرن؛ عدنان أحمد خالد  
دیزاین؛ ہلال عابد رمضان  
جیبہ جیکرنا بزارہ کرنا ہونہری؛ عدنان أحمد خالد

## ده سپيك :

مافى مروقى ب مروقى قه گريدايه، ياسايا سروشتى وداناندى و ئاينى  
ئەسمانى كرينە ژيدير بو خو، هەكە ئەق مافە د هندهك بار و دەماندا  
د رها نەبن و سنوور بو هاتبە دانان بو بەرژموهنديا كۆمەلى، ئەقەژى  
د بەرژموهنديا مروقى بخودايە، ژيەر پيدقيه كا كۆمەلايهتى دا بشيت  
دگەل مروقىن ديترب ئاشتى و برايىنى بژين. هەرچەندە حەتاقى گاقى  
پيناسە كا گشتى يا ئيك لا بو مافى مروقا نەهاتيه دانان، بەلى ئەم  
دشيين بيژين (مافى مروقى پيقهري سەرەكى يى گەليه و كەسەك  
نەشيت بىي وى ژيانە كا پىر سەرورى و ژهەژى بيهت).

مروقايهتى بخو بناغى دادومريى و ئاشتى يە ريزگرتن ل مافى مروقى  
پيشكەفتن و ومرارا تەمام ب كەسايەتيا تاكەكەس و كومى ددەت. ئەو  
تشتى مروق ب مافى خو دزانيت پيدقيه بو بەرامبەرى خوژى ب وى چاقى  
بەرى خو بدەتى. ئانكو ئەم دشيين بيژين ماف (هەموو ئەو بەرژموهنديە  
كو پيدقيه ريزى لى بگيرين يان ئەو بەرژموهنديە كو لدويىف ياسايى  
دەينه دان و پاراستن).

## قوناغین مافی مروقی

ل دهسپیکي کومه ل ژ چهند خیزانا پیک دهات، کیشک ژوان خودان دهسه لات و هیژبا، فهرماین وان جهی یاساین نه قرو دگرتن روودانا هر ناریشه کی دناق کومه لیدا دبرنه لایی وی و بریاری دا لسهر دت، کو کهسی مافی نه رازیبوونی نه بوو، ب به رفره هبوونا کومه لی دهسپیکي بو نه گهری په یدابوونا هوزا (عه شیرمتا). خودان دهسه لاتا ناقی سه روک هوزیان عه شیرمت لی دنا. دهمی چاندن و بریقه برنا هوکارین به ره می په یدابوین، و مروقی خورت و سته مکار ل دویش تیتالا (عادات و تقالید) کومه ل بریقه دبرن، و بارا پتر هزارا وان ل به رزمه ندیین وان بوو نه ک به رزمه ندیین گشتی.

ناشکرایه کو مروق بخو گیاندمره کی کومه لایه تیه، دگهل کومه لی دژیت، پیدقی ب ریخستنن یه، ب په یدابوونا کومه لین دهسپیکي و به رفره هبوونا بنه ماین سه ره کی یین ژیانن، به رزمه ندی و دهسه لات په یدابوون و بونه نه گهرا ململانی دناق بهرا مروق و مروقی دا، بو بدسته تینانا قی دهسه لاتن و پاراستنا به رزمه ندی په یدابوون، هندی شیابان نه ق ململانه گهرمتر لی دکر، ل قیری بینقه دانه کا زور دژی مافین سه ره تایی و سروشتیین مروقی هاته کرن، وه کی چهوا په یوه ندیین مروقی ب چهند قوناغا دا بوورین، قوناغا (به ری، چاندنی، پیشه سازی... هتد) مافین مروقی ژی هر ب وی شیوه ی ب چهند قوناغین سه ره کی دا بوورین، هر نییک ژ فان قوناغا کارتیکرنا خو لسهر ژیاننا مروقی هه بوو... گرنگیا مافی مروقی ب راده کی، به ردموام جهی پیته دانا هزرمه ند و فه یله سوف و ناییندار و سیاسته مدار و کومه لناس و یاساناس و تابووریناسان بوون، هر نه وانثری وه کر لسهر انسه ری جیهانن و ل چهند لایان دهنگی پاریزگاریا مافی مروقی بلند بیت، ل هر سه رده مه کی لدویف دهمی خو بزا ق هاتیه کرن بو پاراستنا قی مافی.

- ئەو قوناغىن مافى مروفى تىدا بوورى، لدويف چاوانيا بريشه برنا  
كۆمه لگه ها هاتينه دابه شكرن و پيك هاتينه ژ:
- قوناغا تيتالا (عادات و تقاليد).
  - قوناغا ياسايى.
  - قوناغا دستوورى.
  - قوناغا نىف دموله تى بوونى.

## قوناغا ئېنالاڭ

قوناغ، لدويغ چەوانيا رېڭخستنا پەيوەندىيان دناقبەرا ئەندامىن  
كۆمەلېدا بېرىقە چوويە. پەيوەندىين خودان هېز، كو دەسەلەتەكا  
مەزن (رەھا) د كۆمەلا خۇدا ھەبوو و دانابوو، كو لىسەر ھەمويان  
سەپاندىبوو و ژوى پىترتر كەسىن دى مافى دانانا قان رى و جەا نەبوو و  
كەس نە دىشا ژى دەر كە قىت و بوونە تىتال بو كۆمەلگەھى، ئەقتىتالە  
مان ژ بەرەبابەكى بو بەرەبابەكى دى و مافى مروقى ل قى قوناغى ب  
شىوہكى بەرفرەھ ھاتبوو پىشېنكرن و لاواز بوون و ئەو كەسىن بەرگرى  
ژى دكر گەلەك دكىم و بى دەسەلەت بوون نەدشيان سنورەكى بو  
قان بنېقە دانان ب دانن. ل قى قوناغى (كولەدارى) كارەكى سروشتى  
و ئاسايى بوو، بو مروقى زەلام و ژن و بچووك، مافى وان برەنگەكى  
ھاتە بنېقەدان و خارن و بەرە بەرە گھورين ب سەر قان پەيوەندىيان دا  
ھاتن. ژ بەر كو ئەو رېنمايىن دەسەلەتدار لدويغ ئارىشە و ريدانىت  
رۇژانە كىم و زىدەبوون. ئەقە ژىلى ئەو گھورينىن پەيدا بوين ژ ئەگەرى  
مرنى، ئان ھەر تىشتى دى ب سەرى دەسەلەتداران ھاتىت و ئەو كەسىن  
پىشتى وان ب ھەزا خۇ گھورى د رېنمايىن بەرى خۇ دا كرىت، وى  
دەمى نقىسەن نەبوو كو تىتالا بنقىسەن دا كىمترين گھورين ب سەردا  
ھاتبان و بەرەباب لدويغ بەرەبابى لدويغ چووبان و ژ بىر نەكرانە. ئەق  
قوناغە بو دەسپىكا پەيدا بوونا كۆمەلى ھەتا زانىنا نقىسەنى قەدگرىت  
و جودايەكا چىنايەتيا زۇر تىدا دەيتە دىتن و كۆمەل بو چەند چىنن  
جودا جودا ھاتە دابەشكرنن. كولەدارى ژ ھەمويان نزمتر و بى بەرتر بو  
و چىنا ئوروستوكراتى بلندترين چىن بو و كۆمەكا مافان ھەك مافى

(ژيانئ - مولكداريئ - ههبوونا كولا - پيگئنانا خيزانئ ... هتد) شيان بو كهسئ خو فان مافا پهيدا بكن. مافئ وانا وهكي تيتالا هاتنه پهيرمو كرن و نه بشيوهكي ياسايي هاتبوونه دارستن، لهوما گهلهك يا ب ساناهي بوو هه رتيك ژ فان مافا بهينه بنپيشه دان.

## قوناغا ياسايئ

دكه فندا، ياسا ژيدر ژ تيتالا هه لدگرتن. دويضا ژ نه گهري پيشه چوونا شارستانيه تي و ريگخستنا پتر يا كو مه لي و ب هيزبوونا دهوله تي، دهوله تي ب خو ياسا دانا و دنشيسي. ب هاتنا ياسايئ قوناغه كا نوي و يا مافئ مروفي دهسپيكر، نهوژي قوناغا ياسايي يه. دانا ياسايئ ل دهسپيكي تشته كي سه رقه يي بوو كو نهوژي نشيسينا تيتالا بوو. جاره كا دي دارستنه كا دي يا هه روان تيتالا بوو. به لي ب رهنگه كي دي و دهستكاريه كا بهرچا، بقئ چهندي ژي خه لك ب به ندين ياسايئ قه گریدا بوون. بو نمونه ياسايين هه مورابي ب كه فنترين ياسا دهينه دانان، هه مورابي دو هزار سالان بهري زاييني پاشايئ بابل بوو، ياسا دانايه، و لسه ربهري نه خشانده بوو. ياسايين وي نشيسين تيتالين به لاقين سه رده مي وي بوون. نه ف بابته بخو قه گرتبوون: سزادان، شوونكاري، دهستگرتن، كوله داري، خيزان، ريگخستنا كرين و فروشتن و قه گوهاستنا كه ل و په لا ... هتد. سزادان د ياسايين هه مورابي دا گهلهك ب سته م و گران بوون، سزايئ هه رتيك ژ: (نهوهيي ❖، دزي،

❖ نهوهيي: نهوه يئ ژ درمو تشته كي ب سه رتيكي قه نيت.

دههمهن پیسی (زناکرن)، رهشاندن و قهشارتنا مروشان) سیدارمدان بوو. قان یاسا گهلهك حساب بو مولکایهتی کربوو. نموونه کا دی ژ یاسایین نئیسی دناقبهرا سالین (۶۴۰ - ۵۶۰) بهری زایینی، زهلامهکی هوزانقان زانایی نهغریق، بناقی (صولونی نهغریق) یونانیان ههلبزارت و کره حاکمی خو، چهند یاسایهك بو بریشهبرنا دهولتهتی دانان، بریار دا چ دهیندارهکی گرتی ههیه بهیته بهردان، و نههیلا دهیندارا بکهنه کولهدار، هندهك میراته بو ژنا دستهبهرکر، ئهرد و جوتیارین بندهست رزگارکرن، جقاتهکا (۴۰۰) کهسی ژ (۴) هوزین باژییری (نهسینا) پیگئینا، دادگهههکا دهسیکرنی دامهزراند. د نیشهکا چهرخی پینجی بهری زایینی دا جقاتا پیرین رومای لیژنهکا دهه کهسی ژ شارمزیان دامهزراند، ماوی (۲) سالا بو دیارکر، بو کومکرنا ههموو تیتالین بهر به لاقین رومانیا، پشتی کومکرنی ههموو لسهر (۱۲) تابلویین (سفری) نهخشاند و ناقی وی کره (یاسا ۱۲ تابلو).



## قوناغا دسنوری

په‌ی‌شا دستور، کو عه‌ره‌ب بو یاسایا بنه‌ره‌تی بکار دئینن، په‌ی‌شه‌کا فارسیه رامانا وی (کومه‌له یاساین شاه) دگه‌هینیت، روژ‌ئا‌قایی په‌ی‌شا (کونیسی‌تیتوشن) بو دانایه، کو ئه‌وژی په‌ی‌شه‌کا لاتینیه رامانا وی (فه‌رمانین ئه‌باتیرین روم) یی یه. ژ‌ئه‌گه‌را پیشکه‌فتنا هوژین مرو‌قاییه‌تی و روودانا ب ده‌هان شوره‌شین ئازادی‌خوازی، ژ بو ئازاد کرنا مرو‌قان دژی مرو‌قین سته‌مکار سه‌ره‌لدا، مافی مرو‌قی د دستوری چه‌ند وه‌لاتان دا جهی خو یی گونجای گرت. ل سال ۱۲۱۵ ژ ئه‌نجامی سه‌پاندنا باجه‌کا زور لسه‌ر هه‌قوه‌لاتین ئنگلته‌را، ماقیل و زاناین ئاینی رابوون ب راپه‌رینه‌کا دژی ده‌سه‌لاتداریا ئنگلته‌را، لسه‌ر ده‌می (یوحنا) ی و نه‌چارکر کو داخازین وان قه‌بوول بکته و بده‌تی، باومرنامه‌کی ژی ئیمزا کته، کو ب نا‌قی (باومرناما مه‌زن) نا‌قدار بوو، د میژوووی دا ب (ماگنا‌کارتا) ده‌یته نیاسین. ژ ئه‌گه‌ری په‌یدا‌بوون و به‌لاقبوونا پیشه‌سازی، شوره‌شه‌کا مه‌زن د ژيانا ئه‌وروپاندا ب تاییه‌تی و د دنیایی دا ب گشتی په‌یدا بوو، گوهورینین مه‌زن ل دنیایی په‌یدا کرن. هه‌ر د وی سه‌رده‌میدا می‌رخاسین نقیسه‌ر و هونه‌رمه‌ند و زانا ب به‌ره‌می خو یی چرو پر دنیا هژاند و ده‌لیقه خوشکر بو پاراستنا مافی مرو‌قی. ژ به‌ر ئه‌گه‌ری قی چه‌ندی پتريا وه‌لاتین ئه‌وروپا پاراستنا مافی سه‌ره‌کی یی مرو‌قی د دستورین خو دا دانا... ل سال ۱۷۷۶ سه‌ریه‌خویا ۱۳ ویلایه‌تین ئه‌مریکا هاته راگه‌هاندن، د دستوری وانژی دا مافی مرو‌قا ب قی جووری هاته راگه‌هاندن (مه باومریا هه‌ی مرو‌ق ده‌می ژ دایکا خو دبن، د ئازادن ئو ئه‌م دزانین کو خودی کومه‌له‌کا مافا یا دایی ناچیبیت ده‌ستیومردان تیدا به‌یته کرن، ژ وان ژی مافی ژيانی و سه‌ریه‌ستی و خه‌باتکرن بو ژيانه‌کا

خوش (قیجا لدویف شیانان مافی مروقی پتر د دستورین وهلاتین جودا جودا جهی خو دکر ب تایبتهتی پشتی شورهشا فرهنسا، کول تیرمهها ۱۷۸۹ز رویدا. لهوما نهف قوناغا مافی مروقی ب قوناغا دستوری هاته دان.

## قوناغا دهولهنبوونی

ژئه گهری ب هیژیوونا په یوه ندیا دناقبهرا دموله تا دا و پیدیا وان ب ئیک و دو کاودانه کی نوی ل دونیایی په یدابوو، تیکه لبوونا گهلین دونیایی و ئالوزیوونا بهرژموندیین وان و په یدابوونا شورهشا پیشه سازی گه لهک گهورین هاتنه کرن. بهری هه موو تشتان ژی ب ساناهی کرن و کورترکنا دووریی دناقبهرا وهلاتاندا. ئوتومبیل و شه مه نده فر و فروکا و پاپوران، ریکیں دریژ بو خه لکی کورترکرن و بو سه فهری و بازرگانیی پالدا. نه بوونا که رهسته کی ل وهلاته کی و هه بوون ل جهه کی دی بازار گهر متر لیگر و تیکه لبوون پتر تر په یدا کر. هه ره هوی ژی که لتورین جودا جودا تیکه لی ئیک دو کرن و چ کیم و چ زور کارتیکرنه ک لسه روان گوهورینا هه بوو، کول هندهک وهلاتاندا رویدا. دبیت ژیک نیژیکیبوونا گهلین دونیایی هه موو ب چاکی نه هاتبیته نه جامدان لسه خیر و بیرا هندهک وهلاتا، بهرژموندی و مملانی کفته لناقبهرا دهسه لاتدارا و چهن دین شهرین سار و گهرم ژی په یدابوون.

ژئه نجامی فان پیکدادانا مهزنترین بن پیقه دانا د مافی مروقاندا په یدابوو. د گهرمه گهرما فان شهرا دا ب هزاران دهنگین نه رازیوونی دژی وی بنیقه دانا مان بلند دبوون... سه ره لدا نا چهند شوره شه کان ل ئه وروپا یا پیشه سازی و پیشکه فتن و گهورین ب سه ر سیسته می ریقه بهریا وهلاتین خو دا ئینا .

ب دو ماهیک هاتنا هەردو شەریڤ جیهانی، ب هەموو ئەو کوشتنا روودای، دەنگی مروّقیهتی پیکشه بلند بوو و داخازا دووباره نەبوونا فان کارساتان کر. ئەق هەردو شەریڤ جیهانی و هەموو شەر و لیککهفتن، کارساتین مەزن بین مروّقیهتی ل وان دەقەرادا پەیدا بوون، ئەوین دبوّنه گورەپانین شەری و مروّق دبوّنه سووتەمەنی بوّ فان شەرا.

ئەقجا مروّق هەرمەنگ یان هەرمەنگ یان هەرنەتەوہک و ل هەر جەهەکی بیت، بوّ هەیه دەنگی داخازا یەکسانی د ناقبەرا مروّقاندە بە لاق بکەت. ریکخراوا نەتەوہین ئیکگرتی ل سالا ۱۹۴۵ هاتە دامەزراندن، سالا ۱۹۴۸ هەروی ریکخراوی (جارناما جیهانی یا مافی مروّقی) ژ ۳۰ بەندین سەرەکی داریشن و بوو ژیدمەرەک و دەرگەهەک بوّ بەرەق پيشه چوونا مروّقیهتی ب شیوہکی گشتی و پاراستنا وان مافا ب شیوہکی تایبەت، هەر چەندە ئەق جارنامی دەولەت پیگیرنە کرن بوّ جەئینانا وی. بە لی گەلەک جارا گازندا توند و تیژی ریکا زیدەگاقیا لسەر مافی مروّقی یا گرتی، گفاشتەکا توند ژ ی ئیخستیه سەر بوّ چارە کرنا باری مافی مروّقی ل وەلاتین واندا.

پشتی دەرکەفتنا جارناما جیهانی یا مافی مروّقی پتر پیتە ب مافی مروّقی هاتە دان و هاتە چەسپاندن و لسەرانسەری جیهانی، ب دەهان کونفرانس گیران ب سەدان پەیماننامە بە لاق کرن ژ وان ژ ی: ریکەفتنناما سالا ۱۹۴۹ ل جنیف.

پەیمانناما مافی مەدەنی و سیایی سالا ۱۹۶۶.

ههردوی سالیدا (۱۹۶۶) ریکهفتننامهیهکا دی دمبارهی مافی ئابووری و کومه لایهتی و رموشه نبیری هاته مورکرن.

گرنگترین خهسلهتین فی قوناغی پیکهاتبوون ژ:-

۱- تاییه تمه ندیا دهقه راتی و هه ریمایه تی هاته شکاندن و مافی مروقی بهرهف جیهانیبوونی فه بر.

۲- بهر فرمه کرن و پیشقه برنا خه له کین هشیاری و پتر کرنا تیگه هشتنا مافی مروقی.

۳- سه رهلدانا بنه مایین نیف دمو له تی بو بده ستقه ئینانا مافی مروقی و سه رهدهری کرن دگه ل بنیقه دانا مافان و چاقدیریکرنه کا هویر لسه رانسه ری جیهانی.

۴- دامه زاندا چهند ریکخراوین جیهانی یین مافی مروقی بو مه ره ما چاقدیریکرن و شه همزار کرنا بنیکرنا لسه رانسه ری جیهانی ژوان:  
ریکخراوا لیبورینا نیف دمو له تی (ئه مینستی ئینته رنه شینال)، باره گایی وی یی ل له ندهن و ل زوریا وه لاتین جیهانی ب ملیونا لایه نگیرین ههین. سالانه راپورتا دمبارهی وان بنیقه دانان دمردئیخن کو لسه رجه م دمو له تین جیهانی دا دهینه کرن.

ریکخراوا چاقدیریا مافی مروقی یا جیهانی (هیومان رایتس ووچ) ل باره گایی وی ل ئه مریکا یه و پتریا وه لاتین جیهانی لایه نگیر هه نه، هه رسال راپورتا دمبارهی وان بنیقه دانان دمردئیخن کو لسه رجه م دمو له تین جیهانی روو ددهن و چاکترین (باشترین) راپورت ب ناقی جینوسایده، دمبارهی کیشا ئه نفالاد مرئیخستیه ئه و راپورته بو پتریا زمانین جیهانی و مرگیرایه و ب زمانی کوردی و عه ره بی ژی هه یه .

ریکخواوا فرہنسا نازاد (فرانس لیبہرتی)، بارہگایی وی ل  
فہرہنسایہ، ژ بلی مافین مروقی ہاریکاریین مروقیایہ تی پیشکیشی  
گہلین لیقہومی دکہت.



## پاهینان

- ۱- مافی مروقی ب چهند قوناغا دا بوریه؟
- ۲- نوکه تهم دچ قوناغا مافی مروقی داینه؟
- ۳- قوناغا بهری هاتنا نقیسینی کیشکه، کهنگی دهستی دکهت؟
- ۴- تهری یاسا بویه پشته فان بو مافی مروقی؟
- ۵- قوناغا دستوور و یاسا چ جوداهی ههیه ژ لایی پاراستنا مافی مروقی  
فه؟

## مافی ژبانی

ئیک ژوان مافین بنه رتیین کو ب مروقی فه نیسیایه، نابیت چ کهس و لایه نهک ژ بهر هه ر ته گه ره کی بیت وی مافی ژ مروقی بستینیت، تهف مافه د پرانیا ریکه فتناما و په یماننامین نیف دمو له تی دا دوباره کریه، ههروهسا لسهر ئاستی نیشتمانی ژی وه لاتا تهف مافه د یاسا و دستوورا دا چه سپانديه، ئاینین ته سماني ژی پیروزیا مافی ژبانی سه لاندیه و توندترین (بهیزترین) سزا بوئه وین فی مافی بن پی دکهن دانایه.

تهف مافه بو سه رجه م مروقان دوباره کریه بی جودا هیا دنا فبه را مروقه کی و مروقه کی دی دا، بنیقه دانا ته فی مافی ل چه ند بواره کان دهر دکه قیت وه کی پهیدا بوونا شهران کو تیدا مروق دبوونه قوربانی و سووته مه نیا وان شهران، ئیدی چ له شکه ر یان خه لکی سقیل بن، به شداری د شه ریدا کر بیت یان نه، ههروهسا ده می مروق تاوانا کوشتنی ته نجام دده ت دبیته بن پیکه ری قان مافان ژ بهر هندی دی بینین د یاسایان دا دژوارترین سزا بو کوژه کا داناینه، ههروهسا سزایی ل سیداره دانی ل هندهک وه لاتان دهیته بکارئینان لی ل پرانیا وه لاتا هاتیه راگرتن، چونکه سزایه کی توند و نه مروقیایه تی، نابیته رییا چاکرنا گونه هباران و ل ده می بجه ئینانا فی سزایی ب چهوتیقه د شیاندا نینه تهف چهوتیه بهیته راستقه رکن فه و ژبانا بی گونه هه کی ب چهوتی تهف سزایه لسهر هاتیه سه پانندن بهیته زفرانندن، تهفه سه رهنندی را مافی ژبانی ژ مروقی دستینیت کو د بنچینه دا مافه کی پیروزه و نابیت بهیته ژی ستانندن.

بیاڤه کی دی یی بنپیځرنا فی مافی ژناڅبرنا بچووکه کی یی د زکی دهیکیدا (ژبه برن) کو لدویف یاسایین ته سمانی کاره کی نه یاساییه، سزا هه یه و ب بنپیځه دانه کا مه زن یا مافی ژیانې دهیته هژمارتن. بهندی سیی یی جارناما جیهانیا مافی مروقی دبیژیت: (هه موو کهسه کی مافی ژیان و نازادی و ل خو دنیابوونی هه یه) نانکو ری نادهت ب هیچ گروڤه کی مافی ژیانې ل چ کهسه کی بهیته ستانندن. بهندی ئیکی ژ جارنامی دبیژیت: (هه موو مروق، نازاد و خودان سه رومری و ئیکسان ژ دایک دبن) هوش و دموون پی هاتیه دانی پیدقیه ب برایینی رهفتاری دگهل ئیک و دو بکه ن نه ف بهنده ژیلی مافی ژیانې مافی نازادی و یه کسانیی بخوڤه دگریت.

## راهینان

- ئیک ب دهنگی بلند بهندا بخوونیت.
- کی باش د بهندا گه هشتیه بومه به حس بکهت؟
- د وان بهندان دا ژیلی نازادی و سه رومری و یه کسانیی چ دی تیډایه؟
- شیوین بنپیځه دانا د مافی ژیانې دا بهژمیره؟



## جالالى

مامۆستايى وانا مافى مروقى... وانا چارى چوو د پولى قه...  
پشتى روژباش ل قوتابيان كرى، پرسىيار كرى:  
كى نه قرو دهنگوباسه كى نوو قىيه؟  
قوتابيان هندك ژ وان دهنگوباسان گوتن كو ژ ته له فزيونى و راديو و  
روژنامه و گوڤاران و مرگرتببون...  
مامۆستا شقىدى ل كه نالين راگه هاندنى چه ندين ديمه نين بترس هاتنه  
نیشادان، شهر و پيكادان دناقبه را شهر كه راندا بو نه گه را كوشتن و  
برينداربوونا هندك خه لكى بى گونه ه.  
مامۆستاي گوت: نه نجامدانا فان جوړه شهر و پيكادانا به رامبه ر مروقا  
پنيه كا ره شا شهر مزارى يه ب ناچاقين شهر كه رانقه.  
مامۆستا لسهر فان ناخستنا راوه ستيا و گوتى: قى گاڤى نه ز گه له ك  
دلخوشبووم ب فان قوتابيان كو ب شهف و روژ و به ردموام گوھ ل  
دهنگوباسان دكهن و ئاگه هدارين روودانين ناخخو و دمرقه نه...  
پاشى مامۆستاي چهند نمونين دلته زين بو قوتابيان نينان و  
مامۆستاي سى گروپ ژ قوتابيان دروستكرن. گوت قى گاڤى نه ز دى  
هندهك پرسىياران ئاراسته ي هه وه كه م... هيقيدارم هه ر گروپه ك  
دناق خو دا دانوستاندنا لسهر بكه ن. دشين ژ دمرقه ي قوتابخانى ژ  
گه له ك ژيدمران پيزانينا لسهر به رسقا پرسىياران كوم بكه ن دا بشين

ئامادەبوویان راپورتین وان بەینە بژارەکرن و ژ بژارا ھەمووان  
راپورتەکا دروست و باش دەربارە مافی ژیانە ئامادە بکەین...

### پرسیار:

- ئەری ژ لایە ئایینی و یاسایی مروّفی تاوانبار ھەر چەوا بیت  
چی دبیت سزایی کوشتنی داننە سەر؟
- ئەری دشین ل کوردستانی دوو نمونین روودانین راست ژ فی  
جوری تاوانان بو قوتابیان ئاشکرا بکەن؟
- لدویف بەندی سی ژ جارناما جیھانی دشین بە حسەکی زیدەتر  
لدور مافی ژیانە بکەن؟

## مافى هه قوه لاتىبونى

نیشتیمان ئیکه ژ بنه مایین دهوله تی، لسه ر نیشتیمانی ژى مروڤ دژین، لهوما مروڤی مافی هه قوه لاتىبونى د وهلاتى خو دا هه یه، ل بهندی (۱۵) ژ جارناما جیهانی هاتیه:

آ- هه موو که سان مافی هه قوه لاتىبونى یی هه ی.

ب- نابیت مافی هه قوه لاتىبونى ژ که سی بهیته ستاندن، ئان نه یی ل مافی گوهورینی بکه ت.

دروستبوونا په یوه دنیا دناقبه را هه قوه لاتىبونى و دهوله تی دا بریکا ره گه زنامى دهیته کرن کو په یوه ندیه کا رامیاری و یاساییه مروڤ ب وهلاتى خو ڤه دهیته گریدان.

مروڤ بریکا ره گه زنامى مافین دی وهك مافی مولکداریى - مافی وهرگرتنا کارى گشتى... هتد ل ناڤ وهلاتى دهسته بهر دکه ت و ئهرکین وی ژى ددانیته سهر ستویى خو. قیجا نابیت ل هیچ رهوش و دهمان دا ره گه زنامه ژ مروڤی بهیته ستاندن.

مافی هه قوه لاتىبونى دبیته ئه گهرى دهسته بهر کرنا یه کسانى بو هه قوه لاتیان د ماف و ئهرکان دا کو دبیته ئه گهرى دروستبوونا هه ستى هاو نیشتیمانیوون و پیکشه ژیانى ب ئاشتی و خوشتقیا نیشتمانى.

دهمى مروڤ وهلاتى خو بجه بهیلت و بچیته وهلاته کى دی. ل گهل پاراستنا ره گه زناما بنه رتیا خو. مافی وهرگرتنا ره گه زناما ئه وی وهلاتى هه یه دا کو ل دوماهیكى مافین خو دهسته بهر بکه ت و شادبیت ب مافی هه قوه لاتىبونى.

## چالاکى:

ماموستا ب شيوهكى ساده لسهر تهخته رهشى ل نيڤا سى  
بازنين جودا دنڤيسيت (كوردستان - فهرهنسا - عيراق) و  
لثير ههر ئيكى قان رستا دى نڤيسيت:



ماڤى ههڤوهلاتييونى مافهكى مروڤى ماڤى داخزكرنا ماڤى ههڤوهلاتييونى  
سروشتي و بنههتيى هه مووره گه زنامى هه يه ل ههر مافهكه نابيت ب زورى  
مروڤه كيه وهلاتهكى لى بيت ژ ههر كه سهكى بهيته  
ستاندن

پاش داخاز ژ قوتابیان بهیته کرن لدویف چهزا وان کو بینه  
هه قوه لاتی و دابهش بن لسه ره رئیک ژ فان بازنا، نه ق پرسیاره  
بهینه ئاراسته کرن بو وان:

۱- مافی هه قوه لاتیبوونی ل لایی ته چ رامن هه یه؟

۲- ب چ باوهرنامه هه قوه لاتیبوون دهیته سه لاندن؟

۳- چ وهلته کریه چهز بکه ی بیه هه قوه لاتی ل ئیک ژ فان  
بازنان؟

۴- ئه ری که سه ک یان لایه ک دشیت مافی هه قوه لاتیبوونی ژ  
ئیکی بستینیت؟

۵- ئه ری جوداهیا (ره گهز - ئایین - نه ته وه) ل دهوله ته کی دبیته  
ئه گه ری بی به هر کرنا مروقی ژ مافی هه قوه لاتیبوونی؟

۶- هه لویستی ته دی یی چهوا بیت ئه گه ر مافی هه قوه لاتیبوونی  
ژ ته هاته وهرگرتن؟ چ ریکا گونجای دزانی بو بدهستقه ئینانا  
ئه فی مافی؟

## نازاديا تاكى

نازاديا تاكى ژ مافين شارستاني و سياسيي مروقي نه، نهف مافه ب دو خالين سهرهكي دهيته جوداكرن:  
ئيك: كومهكا مافان هه نه كو د شياندايه ئيكسهر بهينه بجه ئينان، مه بهست ژ ئيكسهر ب جهئنان و ريزگرتنا وان و پشت گوه نه كرنه ژ بهر كو ب ههر هيجه ته كي بهيته پشت گوهرن، ترسهكا مه زن دكه قيته سهر تاكي و سهرومريا وي.  
دوو: كومهكا مافان هه نه پيدقي ب شيان و داراييهكا زورا دهولته تي نينه. ب تني لسهر دهولته تي نه وه بنپي شه نه دهن بو نمونه دهولته سوزي بدهت كه سه كي نازار و نه شكه نجه نه دهن و ژقي زيده ترچ لسهر دهولته تي نينه.

ههر كهس د هه لبرارتنا هزر و بيرادا يي نازاده و نابيت كهس ب زوري تشته كي ب سهردا بسه پينيت كو وي بخو باومريهكا ته مام پي نينه... مافي نازادي و دميرينا هزر و بيرايي كه ژ مافين سهرهكي يين مروقي، هه تا راده كي باش پيشه ري ديموكراتي بوونا ههر رژيمهكا سياسي نه. مافي نازاديا هزر و بيرايي خو ب خو نارمانج نينه، به لكو شيوازه كه بو چاكرنا كومه لگه ه و ههر ئيك ژ دمزگه ه و دميرينين وان يين جودا جودا بو بلندكرن و پيشه برنه كي كو بهرژمونه دنيا گشتي ب دهستقه بينيت، مه رجاي بجهئنانا كومه لگه ههكا نازاده... مروقي يي نازاده به شداريي بكه ت د ههر كومه لگه كي و ريكرخواه كي دا كو بخو هه لبريت. ديسان پيدقيه مروقي لدويش ياسايين دهولته تا خو، د هه لبرارتناندا يي نازاد بيت و ب چ هيجه تا نه و مافه ژي نه هيته و مرگرتن. به ندي نوزدي ژ جارناما جيهاني يا مافي مروقي دمبارهي وي چهندي دبيثيت:

(هەر کەسەکی مافی ئازادیا بیرو را دمیرینی یی هەیی، ئەف مافە ژێ هەلگرتنا بیرو رایە بیی خو تیکە لکرنا کەسەکی دی و وەرگرتنا دەنگوباس و هزر و بیرا و بە لاکرنا وان ب هەر شیوەکی بی خو گریدان ب سنووری جوگرافی قە).

ئازادیه کا دی یا تاکی هەلبژارتنا جل و بەرگا یە. نابیت ب هیچ جوړه کی جل و بەرگه کی تایبەت ل سەر کەسەکی بهیته سەپاندن، ریک بهیته دان هەر کەسەک ب دلی خو جل و بەرگا بکەتە بەر خو. ئەو کەس بەری خو بدەتە کیشە دقیت ب خو بەری خو بدەتی کانی ئەو جل و بەرگ ژێ دەیت یان نە دەمی کو د هەلبژیریت، ل هەموو دنیا یی ل دویف روژ و ئەو سەردەمین کەسەک تیدا دژیت، هەر تشتەکی وەختی خو یی هەیی و نابیت کەسەک ب زوری د هەلبژارتنا تشتەکی مودیل و د وەختی خو دا بهیته بی بەهر کرن. دمبارەیی ئازادیا هەلبژارتن و پەیرەموکرنا ئایینی پیدقیه ئەف خالە بهینه بەر چاقرن:

۱- نابیت کەس بکەتە بەر چ گفاشتنان کو ئازادیا ئاین و بیرو را کیم بکەت بتنی د وان بوارا دانەبیت کو یاسا پیدقی دزانیت بو پاراستنا ئاسایشا گشتی و رژیما گشتی و تەندروستیا گشتی و رموشتی گشتی و مافی خەلکی دی و ئازادیین بنەرەتی.

۲- نابیت ب دەستقەئینانا ئازادیا ئاین و هزر و بیرا ببنە ژیدمرەک بو توند و تیژی.

۳- نابیت ئەو ئاین و هزر و بیرین کو زاروک پی بهینه پەرومردە کرن ببیتە ئەگەری زیانی بو زاروکی ژ لای لەش و ئەقلی و ومارای قە.

### چالاکي:

ئەنجامدانا چالاکیی (کارتا ئازادیا و بیر و را) کو ژ لای ماموستا و لدويف ریبەریا ماموستای بهیته بجهئینان.

## ماڦي پيروهرده ڪرن و فيرڪرن

ماڦي پيروهرده و فيرڪرن ب ماڦي تاڪه ڪهسي دهيتته دانان، دقيت هر ڪهسه ڪي ماڦي خاندني ههبيت و ب ڪيمي قوناغا سهرتاپي ب زوري بيت، ژ بهر ڪو ئيڪ ژ دهردين ڪوژه ڪين ڪومه لگهه نه خويندمواريه، ماڦي خاندني ئيڪه ژ ماڦين سهره ڪي و گرنگه، مافه ڪي تابووري و ڪومه لايه تي و رهوشه نبيريه، ژ بلي قان هه موويان د شياندايه ب مافه ڪي شارستاني و سياسي بهيتته دانان، ژ بهر ڪو ڪارتيڪرن لسهر ڪاري ماڦين دي يي هه ي. ڪهسه ڪي خويندموار بيگومان گه له ڪ هشارتره بو ئه رڪ و ماڦين خو ژ ڪهسه ڪي نه خويندموار. ئه ڦين خاري ئا ماڙه ڪا سهره ڪي يا ماڦي خاندني يه:

ئيڪ: دابينڪرن.. پيدقيه دهمزگهه و بهرنامين خاندني ب شيوه ڪي ريڪ و پيڪ بهينه دابينڪرن و بهينه بهردهست ڪرن.

دوو: ب ساناهي گههشتنا هه مووا بو وان دهمزگهها، ئه ووژي ب ريڪا:

❖ جوداهي نه ڪرن: پيدقيه ژ لايه ڪي ياسا و ژ لايه ڪي دي ڦه ب ڪريار، خاندن بو هه مووا بيت و ب هيچ شيوه ڪي و لسهر هيچ بنه مايه ڪي جوداهي دناقبهرا په يوهنديداراندا نه هيتته ڪرن.

❖ قوتابخانه نيزيڪي مال و ل جهه ڪي وهسا بن ڪو هاتن و چوون بو وي يا ب ساناهي بيت.



❖ ژ لایئ ئابووریقه، پیدقیه خاندنا قوناغا بنه رتی بی بهرام بهر بیت هه ولدانا بهردهوام ژئ بو بی بهرام بهر کرنا نا قنجی و ئامادهیی و بو قوناغین خاندنین بلند.

سئ: پیدقیه دانهرین بهرنامین خاندنی تاییه تمه ندیا رهوشه نبیری بهرچاڤ و مرگرن، و شیوه و ناڤه روکا بهرنامی خاندنی و شیوازی گوتنا زانستیانه بیت و دوورییت ژ توند و تیژی.



جارناما جیهانی یا مافی مروقی بهندی ۲۶ی بو مافی فیربوونی  
تهرخانگریه و تیدا هاتیه:

۱- هه موو کهسان مافی فیربوونی یی هه ی و ب کیمی دقیت خاندنا سه رتهایی و بنه رتهی بی بهرام بهر بیت، پیدقیه خاندنا سه رتهایی ب زوری بیت و خاندنا هونه ری و پیشه یی به لاقبکه ن و مرگرتنی ل خاندنا بلند ب یه کسانیه کا ته مام بو هه مووا بیت و لدویف شیانا بهیته بسانه ی کرن.

۲- پیدقیه ئارمانجا په رومردی، پیگه هاندنا ته مام بو که سایه تیا مروقی و موکومکرنا ریزا مافین مروقی و دوستایه تی ل ناقبه را هه موو گه لان و کومه لین ره گهزی یان چاقلی خشاندن و دوستایه تی دناقبه را هه موو گه لان و گومه لین ره گهزی دایان ئاییناندا و زیده کرنا خه باتا وه لاتین ئیکگرتی بو پاراستنا ئاشتی.

۳- باب و دایک خودانین مافی ئیکینه بو هه لبرارتنا شیوی فیکرنا زاروکین خو.

## چالاکي:

ب هزر و بیرین خو چیرۆکه کی لسه ر ئیک ژ فان دو بابته تین خاری ئاماده بکه:

۱- مهتا گول ژنه کا نه خاندی و گوندیه ل ژیی ۴۵ سالیه، ب شیوی چیرۆکه کی نه گهرین بی به هریونا وی ژ مافی خواندن ل بهر روئاهیا فان پرسیارین خاری بنقیسه:

أ- ئه ری نه گه را نه خواندمواریا مهتا گول چیه؟

ب- ئه ری ل گوندان قوتابخانه هه بوون؟

ج- ئه ری ریگریا خیزانی هه بوو ل بهر گولی کو نه چوویه قوتابخانی؟

د- ئه ری مهتا گولی چه زدکر بخوونیت؟

- ئازاد كورەكە ژيىي وي (۱۱) سالە ل دكانەكى كار دكەت،  
ل گەل قىيى گەلەك حەژ خاندنى دكەت، بەلى ژ ئەگەرا  
كارى دكانى ژ خاندنى بى بەهرە.  
ب شىوي چىروكى ئەگەرىن بى بەهرىونا وي ژ مافى خاندنى  
ل بەرروناھيا قان پرسىيارىن خارى بنقىسە:  
أ- بوچى ئازاد نا چىتە قوتابخانى؟  
ب- بوچى ئازاد كار دكەت؟  
ج- ئەرى ب بوچوونا تە چىدبىت بچووك د قى ژى دا كار بكەت؟  
د- ئەرى دەولەتتى ھىچ ھارىكارىەك بو ئازادى كرىە دا ژ مافى  
خاندنى بى بەھر نەبىت؟

## راھىنان

- بەرسقا قان پرسىيارا بەدە:  
۱- ب ھزرا تە ئەگەرىن نەخواندەوارىا مەتا گولى و ئازادى ژ  
ئىك جودانە؟  
۲- مەتا گولى و ئازادى چ مافىن وان ھاتبونە بنىيىقەدان؟  
۳- كى ژ نەخواندەوارىا گولى بەرپرسىيارە؟  
۴- دقئىت دەولەت چ بكەت بو مەتا گولى و ئازادى ھەتا ژ خاندنى  
بى بەھر نەبن؟  
۵- ھەلوئىستى تە چىيە بەرامبەر شول پىكرنا بچووكان؟

## مافی هه قزینی

بهندی (١٦)

(أ): زه لام و ژن ئە گەر گه هشتنه ژیی هه قزینی مافی پیکئینانا  
خیزانی یی هه ی بیی کو گوهده نه جو داها ره گه زی یان  
ئایینی.

(ب) مه هریرین ب رازمه ندی و سه ره ستیا ته مام یا ژن و زه لامی  
دبیت.

(ج) خیزان یه که کا سروشتی و پنه ره تیا کومه لگه هییه و  
مافی پاراستنی هه یه ژ لایی کومه لی و دهوله تی فه.



خیزان یه که کا کومه لاتیه و کومه لگه ه لسهر دروست بوویه،  
 مروڤ د ژیانیدا پیدقی ب هه څرینی یا هه ی دا بهردهوام بیت، مروڤ  
 دقتیت یی نازاد بیت ل ژیگرتنا هه څرینی ب شیوهیه کی کو  
 چهزا خو تیدا دیاریکته. ژ بهر کو دبنه رته دا هه څرینی پیکدهیت  
 ژیه کگرتنا چهزا ژن و زه لامي و رازیبوونا وان لسهر پیکئینانا  
 خیزانی. یاسا روله کی ریکوپیک دبیت د دیارکنا ماف و  
 نهرکین ژن و زه لامي دا پاشی دیارکنا چاره نقیسی (بچووکا)  
 ب ریکا چه سپاندنا نهرک و مافین وی.

د هه څرینی دا دقتیت نه څ خاله بهینه نه نجامدان:

۱- لدویف یاسایی دهمی هه څرینی دروست دبیت کو رازیبوونا  
 ههر دو لابیت و توند و تیژی (ته عدایی) تیدا نه بیت، پیدقیه ب  
 شیوه کی ناسکرا و روون ژ لایی دادگه ها باری که سایه تی څه  
 رمزانه ندیا ههر دو لا دیاریکهن.

۲- ژیی هه څرینی دقتیت ژ (۱۵) سال کی متر نه بیت، ژ لایی یاسایی  
 څه هه څرینی دروست نابیت نه گهر ژ څی ژی کی متر بیت.

۳- پیدقیه تومارکنا گریبه ستا هه څرینی ژ لایی دادگه ها  
 باری که سایه تیڅه بیت.

۴- دقتیت دمو لهت کاری هه څرینی ب ساناهی بکته، و پاراستنا  
 یاسایی بو تایبه تمه ندیا ژیانا خیزانی ناماده بکته.

## چیرۆك:

قوتابخانه كا كچان ژوورا ریشه بهری.

دهیک: روژباش ماموستا.

ریشه بهر: ژیان باش.

دهیک: ماموستا من دقیت کچا خوڤه گوهیزم بو قوتابخانه كا

دی، به لکی به لگه ناما ڤه گوهاستنن بو چیکه ی.

ریشه بهر: دقیت دهسپیکي رازیوونن ژوی قوتابخانی بینی، پاشی

به لگه ناما ڤه گوهاستنن دی بو چیکه م.

دهیک: ماموستا من رازمه نندیا ئینای کو جه یی هه ی.

ریشه بهر: باشه نی سالا خاندنن گه له ك نه مایه، بوچی دوماهیا

سالی دی ڤه گوهیزی؟

دهیک: نه خیر ماموستا، دگه له هه ڤژیننن خو دی جودا بم و

دی چمه مالا بابی خو و کچا خو دی دگه له خو به م... بهری

هه ڤژیننن مه ئیک و دو نه نیاسیوو تیگه هشتن دناقبه را مه دا

نه بوو هه تا نوکه ژینا مه شهر و نه خوشی بوو چاره نقیسی

هه ڤژینیا مه ب ژیکڤه بوون ب دوماهیك هات.

ریشه بهر: مخابن، سوباهی دو وینن کچا خو بینه.

## ئەرگى مالى:

بەرسقا قان پرسىاران بەدە:

۱- خىزان چىيە؟

۲- پىكھاتىن خىزانى چنە؟

۳- بۇ دروستكرنا خىزانەكا بەختەومەر مەرچىن ھەقژىنكرنى كىشكن؟

۴- ئەرى رىزگرتن ل راو بوچوونىن ئىك و دو مەرجهكه بو بەردەواميا خىزاننا بەختەومەر؟

۵- ئەو خىزاننا ھەردەم شەر و نەخوشى تىداىن ئەنجامىن وى چنە؟

۶- تە ھزرا خو كرىه، ل پاشەرۆژىدا چەوا دى ھەقژىنا خو ھەلبىژىرى؟

## پاراستن ژ نوند و نیژی

بهندی (۵):

چ مروڤه ك ناهيټه ئيشاندين و ئازاردان و كرياتين توند و تيژي و نه مروڤانه و ههتك برني دگهل ناهيټه كرن.



هه موو كه سان مافي پاراستني ژ توند و تيژي و سه رهديري ننه رموا هه يه . چ دهسه لات بكه تيان ژ لايي مروڤه كي دي ڤه بهيټه كرن، بتايه تي بكارئينانا ئازارداني و سه رهديريا ننه دروست دژي كه رامه تا مروڤي، دقيت ياسا مروڤي ژ توند و تيژي بپاريژيت. هه ر مروڤه كي توشي توند و تيژي ببيت مافي هه ي هه واري بيه ته بهر دادگه هي له وما دهست برن بو كاري توند و تيژي و بكارئينانا هيژي دژي مروڤي ب گونه دهيه دانان. بكارئينانا



شیوازیڻ نه یاسایی بو و مرگرتنا پیڙانینا و باوهریکرن (اعتراف) و دروستکرنا بارودوخه کی ب ترس و خورتی لی کرن ب مهرهما پالدان بو و مرگرتنا رمزامه ندی لسهر کاره کی ب بنپیڙه دانا نه فی مافی دهیته دانان.

ئیک ژ جوړین توند و تیڙی پیځهاتیه ژ کریارا نازارو ئیشاندنی کو ب بنپیڙه دانا سهره کیا مافی مروقی لسهر دهیته هژمارتن. ل دهمی زیندانکرنی و دست ب سهر داگرتن دهیته نه نجامدان لسهر که سی زیندانکری یان لای سی (نانکو نازاردانا که سه کی دی نیزیک ل که سی زیندانکری ب مهرهما و مرگرتنا پیڙانینا ژی) نه ه کرپاره پیځهاتیه ژ ههر کاره کی ب مهرهم کو بیته نه گهرا نازاردانا که سه کی دیارکری چ ژ رووی له شی یان دهروونی بیت، کو نه وی ب کاری نازاردانی رادبیت مهرهم پی. - و مرگرتنا پیڙانینان یان باوهریدان و مرگرتن ژ وی یان که سی سی.

- نازاردان لسهر کاره کی کو وی یان لای سی کریت یان گومانا کرنا وان هه بیت.  
- ترساندن و نه چارکرنا وی یان لای سی.

### راهینان

- چیدبیت چهند شیوازه کان ژ توند و تیڙی بنپیسی؟  
- نه ری ته باوهری ب توند و تیڙی هه بوو بو بریځه برنا کارین خو؟  
- نه ری ماموستایین ته توند و تیڙی بکار دئینن د گوتنا وانیدا؟

## ژن و میړد مافاندا د یه کساند

ل به شه کی به ندی (۳) ی ریکه فتنما تاییهت ب مافی ئابووری و کومه لایه تی دا هاتیه: (دموله تین لایه ن د قی به یاننما فیگافی دا سوزی ددهن ژن و میړ یه کسانبن د مافان دا).

د بنه رت دا د قی ژن و میړد ماف و ئه رکاندا د یه کسان بن، ئه ق جودابوونا قی گافی ل به شه کی کومه لگه هین مرو قایه تی دهیته بکارئینان ژ چیکرنا مروقی بخویه و بی داوی نینه، د قی ژن و میړ ب یه کسان ی به شداریا چالاکیان بکه ن بو بریقه برنا ژینا خو و ب یه کسان ی دهرهت ل به روان بهیته فه کرن ل هه موو وارین ژینائی وهک (کارکرن - به شداریا رامیاری - بریقه برنا کاروبارین گشتی)

## راهینان

- ۱- ئهري باومرياته ئهوه كو ژن و مير د مافيدا يه كسانن؟
- ۲- ئهري دبیت دمهفته تا يه كسان بو كاركرن و ومركرتنا پله و پايه دناقبه را ژن و ميرادا ههبيت؟
- ۳- ئهري باومرياته ئهوه كو ژن و مير د مافي رامياريدا وهك مافي هه لبارتنی د يه كسانن؟
- ۴- ئه و ئه گهر چنه كو دبنه ئه گهري جوداهي بوونی ل ناقبه را ژن و ميراندا؟ ته باومري پي هه يه؟

## چيروك:

ل دهمی سه ره دانا مامی حه سه ن بو دهق نوژداری ئه ق دان و ستاننده هاته كرن:

نوژدار: حه جي بخير هاتي، ناقي ته چيه؟  
مامی حه سه ن: ناقي من (مامی حه سه نه)، هه قژينا من ناقي وي (رهوشه نه) و يا نه خوشه .

نوژدار: (رهوشه ن خان) ته چيه؟  
رهوشه ن خان: هه موو له شي من دئيشيت.  
پشتي پشكنيني، نوژداری گوت: ئه گهري نه خوشياته كار كردن و وهستيانه .

مامی حه سه ن به رسقدا و گوتی: هه قژينا من كابانيا مالي يه وچ كارا ناكهت، ئه قجا دي بچ وهستييت.  
نوژدار: هه وه چه ند زاروك هه نه؟  
مامی حه سه ن: ۹ زاروك .

نوژدار: (رموشه ن خان) روژين خو چهوا دبوريني و سپيدههيا  
كهنگي رادبي؟

رموشه ن خان: سپيدههيا بهري بانگدانى رادبم، تهرش و تهوالى مه  
دردئىخم و جهى وان پاقر دكه م، پاشى خارنا سپيدى چيدكه م  
و دهمه زاروكا، لدويضا مهشكى د ههژينم و مالى پاقر دكه م و  
جلكا دشوم، ناقى ژ كانىي دئينم و خارنا نيقرؤ بهرهه ق دكه م و  
بو حهسهنى دبه مه سهر كارى.

نوژدار: تو نيقرؤيا ناچيه مال؟

مامى حهسهن: نه خير ژ دهرقه مژوولى بژاره كرنى مه.

نوژدار: پشتى هينگى چ دكه ي؟

رموشه ن خان: پشتى هاريكرنا حهسهنى د بژاره كرنى دا  
قه دگهرمه مال، خوارنا شيقى ئاماده دكه م. ب شيقى پشتى  
قه گهريانا تهرشى ددوشم.

نوژدار: مامى حهسهن، تونا بيژى هه قژينا من چ كارنين و كار  
ناكه ت؟

مامى حهسهن: ئاخري ژنا بهر مالى يه!!! كارى چ دكه ت؟

**پرسيار:**

۱- ب هزرا هه وه ئه و ژنكه كار دكه ت يان يا بى كاره؟ چه ند  
دهمژميرا كار دكه ت؟

۲- چ وهل مامى حهسهن كر كو بيژيت هه قژينا من يا بى  
كاره؟

۳- بهرامبه ريه كى بكه دناقبه را كارى مامى حهسهن و كارى  
هه قژينا وى دا؟

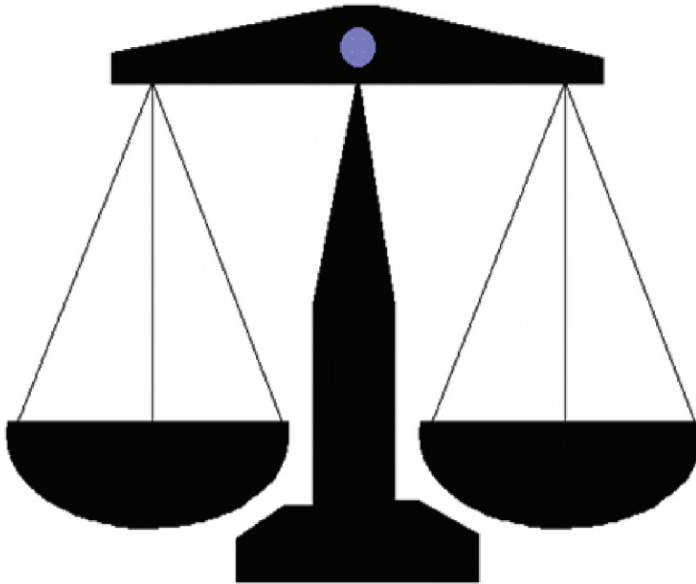
۴- ئه رى مير كارى دناق مالى دا دكه ن؟ ئه و چ كاره دكه ن؟

۵- تو ههست پى دكه ي كو د خيزانا ته دا جوداهيه ك دناقبه را  
كچ و كورا دا هه يه؟

## جوداهی نه کرن به رامبه ر یاسایی

مروڤ هه بویه کئی کومه لایه تیه و نه قییت بتنی بژییت و دقییت د کومه لگه هه کئی دا بیت، پیدقیه ریکختنا په یوه ندیین (تھرک و مافا) د چارچوڤی یاسا و تیتالان دا ریک بیخیت. یاسا، نه وه کو په یوه ندی و رهفتارین خه لکی دیار دکهت و ریک دئیخیت، پیدقیه د گشتی بن و لسه رچ بنه مایین جیاواز دناقبه را کهسه کی و کهسه کئی دی نه هیته دانان. جوداهی کرن دی بیته نه گهری بنیپیه دانا نه فی مافی ژ لایه کی و ژ لایه کی دیشه گیانی هه فرکیی و شهری به لاق دکهت و نه ئارامیی دئیخیه دناق وه لاتی دا.

ل هه موو وه لاتان پیدقیه یاسا سهروه ربیت، ئانکو کهس ژ یاسایی بلند تر نه بیت، یاسا جوداهی ناکهت دناقبه را مروڤاندا، به ندیین وی ژ ی پاریزگاریا مافان دکهن نه کو بنی دکهن.



ژ بهر گرنگیا قی مافی جارناما جیهانی یا مافی مروقی د  
 چند بهندهکان دا جهخت (تاکید) لسه کریه و دبیزیت:  
 هر کهسهک ل هر جههکی بیت مافی دانپیدا نا کهسایهتیا  
 یاسایی یا هه، هه موو مروق بهرامبهری یاسایی وهکی ئیکن  
 مافی وی چهندی یی هه وهکی و بی جوداهی ژ لایی یاسایی  
 قه بهینه پاراستن.

### راهینان

- ئه ری یاسایا وهلاتی ته یه کسانیی ل ناقبه را هه قوه لاتیاندا  
 دهسته بهر دکهت؟  
 - ههست پی دکه ری نمایین خاندنگه ها ته جوداهیی دناقبه را  
 قوتابیاندا دکهت؟  
 هه می قوتابی قی چیروکی چند جارکان بخوینن (چیدبیت  
 کاری بکهن ب شیوی زارقه کرن).  
 خاتون رۆزا پارکس خه لکا باژیری مونتگمریه ویلایه تائه لاباما  
 یا ئه مریکا کاری جلک دروونی دکر... و یا رهش پیست بوو  
 ل ۱۹۵۵/۱۲/۱، لناق باژیری مونتگمری ل ئه مریکا سیاری  
 ئوتومبیله کا نه فه را بوو خاتون رۆزا پیگیر نه بو بو یاسایا  
 (جیم کرو) کو پیدقیو مروقین رهش پیست کورسیکین لسه  
 روونشتین بوو سپی پیستان چول بکهن، خاتون رۆزا ب گونه ها  
 شکاندنا وی یاسایا جوداکه ره هاته دهسته سهر کرن، ژ ئه گهری  
 قی روودانی کیشا (بایکوتی پاسین مونتگمری) په یدا بوو.  
 دهنگویاسین گرتنا رۆزا پارکس ل ناق باژیریدا به لاقبوو،  
 مروقین رهش هندهک چالاکی دژی یاسایا (جودا کرنا رهش و  
 سپیان) ئه نجامدان.

(مارتن لوسهر کینگ) کو وهزیر بوو پشته قانیا قان چالاکیا کر، ئیک ژوان چالاکیان ئه و بوو مروّقین رهش بریار دا سیاری پاسا نه بن و ب پیا هاتن و چوونئ بکه ن...  
 کومپانیا هاتن و چوونئ ۶۵٪ ژکاری ژدهست دا و شوفیر ژسه ر کاری وان لادان بقی رهنگی هه فرکیه کا ئاشتیانه یا دوور ژ توند و تیژیی بو بدهستقه ئینانا مافی مروّقی دهست پیکر.  
 ل ساللا ۱۹۵۶ دادگه ها بلند ل ئه مریکا ئه ق یاسایا جودا کرنا رهش و سپیان ب سه ریچیا دستووری دانا. کومپانیا هاتن و چوونئ ل باژییری مونته گمری رازی بوو شوفیری رهش دابمه زرینیت و بیخیته سه ر کاری وی، ب یه کسانی و بی جوداهی دگه ل هه موو ئاکنجیا کارکر.

## پرسیار:

- بوچوونا ته چیه بهرامبه ر گوئنا روژایی؟
- مروّقین رهش ل باژییری مونته گمری داخازا چ مافی دکرن؟
- بوچوونا ته بهرامبه ر قی یاسایی یا چاوایه؟ ئه ری ئاماده ی پشته قانیی یان هه فرکیی بوّقی جوّری یاسایی بکه ی؟
- مروّقین رهش ژ بو وهرگرتنا مافی خو شیوازی چه کداریی هه لئزارد یان شیوازی هه فرکیا ئاشتیانه؟ تو کیژ شیوازی په سه ند دکه ی؟
- ئه ری ته جوّره روودانه کا هوسا گوھ لی بویه ل وه لاتی ته دا بهرامبه ر یاسایی جودا بوو نه ک لناقبه را هه قوه لاتیاندا هه بیت.

## مافی مولکداری

بهندی (۱۷):

هه موو کهسان مافی مولکداری یی هه ی چ یی بتنی بیت یان هه ف پشک بیت ل گه ل خه لکه کی دیدا نابیت ب زوری مولک ژ چ کهسان بهیته ستاندن.

ب دهسته ئینانا مولک و مالی پشکه که ژ پیدقیین ژیان ی بو بهرده وامدان ب خوشکرنا ژیان مروقی. ئانکو بکارئینانا وان تشتین خودانی لی دهیته کرن بو بهرژمه نندیا مروقان، لهوما سادهترین مافی مروقی ئازادیه بو مولکداریا مولکی نه هیته فه گوهاستن یان بهیته فه گوهاستن، دشیت بکار بینیت و مضای ژی وهریگریت دقیریدا یاسا رولی ریکخه ری دبینیت، ب جوره کی کو پاراستنا یاسایی بو مافی مولکداریی مسوگه ر بکته و ژ دست دریژیا بیاریزیت.

## چالاکي:

ماموستا د وانا مافی مروقیدا بهندی (۱۷) جارناما جیهانی یا مافی مروقی بو قوتابیان شلوقه دکر، کو تیدا هاتیه: (هه موو کهسه کی یان خیزانه کی مافی مولکداریا تایبه تا خو یا هه ی) رونکر کوچ دهسه لات نه شیت مولکی چ کهسی ژی بستینیت. قوتابیه کی دهستی خو بلند کر و گووت (وهیه ماموستا؟ ئەم خه لکی کهرکیکی نه حکومه تا عیراقی مولکی مه یی داگیر کری)

قوتابیه کی دی ... ب سه دان گوند ژ ناقبرن و ب هزاران مالین دهریه دهر کرین.



ماموستا: ئەوا ھوون دبیژن ھەموو راستە، بە ئی دقیت بزانی ئەق کارە ھەموو بنپیڤھەدانا ھەمی مافین ھەوہ بویە و روژەکی دقیت چ ماف ژ مافین ھەوہ نەھینە بنپیکرن قەرەبوویە کا تمام ل بەرامبەری وان بنپیڤھەدانا بەیتەدان.

### پرسیار:

- ۱- ئەری مروڤ ژیی وی ھەر چەند بیت، مافی مولکداریی ھەییە؟
- ۲- چیدبیت ژ بەر ھەر ئەگەرەکی مولکی ھەر کەسەکی ژی بستینن؟
- ۳- دەولەت دی شیت بەرەلای (عشوائی) مولکی ھەقوہ لاتییە کی داگیر بکەت؟
- ۴- چاوا قەرەبوویا بنپیڤھەدانا ئەفی مافی بەیتە دان؟

## ماڻي گهلا و نه نهوا ل ديارڪرنا چاره نقيسىدا

ڪومه لي مروڦايه تيي ڙ نه ته وين جودا جودا پيڪدهيت، گه له ڪ  
ڙ نه تهوا خودان قهواره ڪا سياسينه ڪو ديڙني دمو له ت. هنده ڪ ڙ  
دموله تان پتر ڙ نه ته وهيه ڪي تيڏا دڙين. لدويڦ پهيمانا نه ته وين  
ٽيڪگرتي هه موو گه لا ماڻي ديارڪرنا چاره نقيسى خو يي  
هه ي. دقيت بارودوخه ڪ ل بهرامبهري وان بهيته پهيدا ڪر  
دا بشين قهواره ڪا سياسي و ٽابووري و ڪومه لايه تي بو خو ل  
چارچوڦي دمو له ته ڪيڏا دروست بڪهن.

### راهينان

ماموستا قوتابيين پولی دابهش دکهت لسهر سي گروپان، ب قي  
شيوي ل خواري:  
گروپي ٽيڪي: گروپي سهريه خو.  
گروپي دوي: گروپي فيدرالي.  
گروپي سيي: گروپي ماڻي مروڦي.  
هه ر گروپه ڪ قان ڪارا نه نجام ددهت:  
گروپي سهريه خو: وان نه گهرا روون بڪهت نه وين بوي نه نه گهرا  
هه لبرارتنا بيروڪا سهريه خويي يا گه لي وان.  
گروپي فيدرالي: وان نه گهرا روون بڪهت نه وين بوي نه نه گهرا  
هه لبرارتنا شيوميين فيدرالي بو گه لي وان.  
گروپي ماڻي مروڦي: وان به لگه ناما وريڪه فتننا ما روون بڪهت  
ڪو پشتگيري ل ديارڪرنا ماڻي چاره نقيسى گه لان دکهت،  
ل دوماهيا گفتوگويي شيوازي ريفراندمي ل ناقبهرا هه موو  
قوتابياندا بهيته ڪرڻ ب نارمانجا ديارڪرنا چاره نقيسى.

## ماڦي پاقڙيا ڙينگه هي (پاراسنا ڙينگه هي)

ڙينگه ٿيڪ ڙ بنه مائين سهره ڪين هه بووني يه، پيدقيه بو بهرده و اميا ڙياني بهيته پاراستن و پاقڙيا وي بهيته راگرتن. ڙينگه بو هه ميانه و ب مولڪي مروڦا يه تي دهيته دانان و بههرا هه مي زينده و مران تيدايه. دقيت ماڦي مه بيت داخازا راگرتنا پاقڙيا وي بڪهين و نه هيلين ب شيوه ڪي نه دروست بو بهرڙه و هنديا وان ڪارگه ها و دمو له تا بهيته بڪارئينان. ٺهوين ڪو ڙ بهريڪ پرڪرني و ڙ بهرڙه و هنديا خو زيده تر، هزر ل ڙيانا به ربابين بهين ناکهن. ڙينگه ڙيدهري هه موو سروشتيانه (ٺاڦ - با - ٺاخ - ڪانزا - زينده و مر) هه موو وان تشتا ڦه دگريت ڪو ل بن ٺاخي و ل ٺه سماني دا هه نه، هه ر ٿيڪ ڙوان ڙيدهر ڪي سهره ڪي يي ڙيانيه پيسبوون و تيدانا وان ڪاره ڪي خراب بو مروڦا يه تي ڙي پهيدا دببت... ديتنا ڙيدهرين وزي (هيزا هلمي - رهڙيا بهري - بارووت - ڪارمبا - نهفت - ٺهتوم - ... هتد) و بڪارئينانا وان ل ڪارين جودا جودا پيشه سازي دا پاشي دروستڪرنا چه ڪي و گه له ڪ جارا دمو له تين هيز مهزن بهري و نوڪه ڪارڪريه بو داگيرڪرن و دهستانانا سهر وان دهڦهرا ڪو ٿيڪ يان چهند ڙيدهرين و زهي تيدابن، گه له ڪ شهر و شور پهيدا بووينه و هه موو جوڙين چه ڪي تيدا هاتينه بڪارئينان و ٿيڪ ڙي خو ناده ته پاش ڙدروستڪرنا چه ڪي گران و دورنده و بڪارئينانا وان، بي گومان ٺهڦه ڙي پيسڪرنا ڙينگه هي ڙي چيدببت.

زيدهبوونا مروڦان و پيشڪهفتنا بازرگاني دنابقههرا دمو له تاندا گويا ٺهردی ڪره بازاره ڪي مهزن هاتن و چوون و سهڦه رڪرن

يا بويه كارهكى روژانه، ژ نه گهرى بكارئنانا (ئوتوموبيل - شه مه نده فر - پاپور - فروكه... هتد) كو هه ر ئيك بهه را خو ژ وهى بكار دئينيت و ژينگههئ پيستر دكهت، و ژ لايئ ساخله مئ قه زيانه كا گه لهك ب زينده موهرى كو مروف ژى ئيك ژوانه دگه هينيت. ل پرانيا دهوله تين پيشكه فتي ل جيهانئ كو پيسبوونا ژينگههئ بويه ئاريشه كا مهزن، هه ولدهن ل ناڤ باژيرادا كي متر ئوتوموبيل بكار بينن. هه موو سالا روژهكى بو نه هاژوتنا ئوتوموبيل ته رخان دكهن. باجين ئوتوموبيل زيده دكهن و كرييا پاركين ئوتوموبيل گران كهن، و خه لكى پالدهن بو بكارئنانا پايסקلا ل ناڤ باژيرا. هاتن و چوونا ترومبيل ل ناڤه ندا باژيري قه دهغه دكهن...

ئهرى ته چ پيشنياره هيه بو كي مكرنا ئه قئ دياردي:

روژانه هه ر خيزانهك خو ژ به رمايي و پيساتيا مالي رزگار كهت. وهكى دهئته زانين، باژيرقاني وي بهرماكي ل جههكي دوور ژ باژيري كوم دكهت يان دسوژيت و ئه قه ژى دبئته ئاريشه كا ديا پيسكرنا ژينگههئ... ل دهئ سوئنى چيدبئت گه لهك تشت تيدا بن و سوئنا وان تشتا خرابي ژى پهيدا دبئت و زيانه كا مهزن دگه هينئته ساخله مئ. ژ بهر هندی هندهك وهلات ل پشكا پاڤريئ ل باژيرقانيا باژيري، به لاش سندوقا لسهر خيزانا دابهش دكهن و شيره تا لي دكهن كو ئه و تشتين ژ نه نجامي سوئنى جوړهكي گازا ژهراوي و ترس ژى دمردكه قئت، ژ بهر هندی پاڤينه ناڤ وان سندوقا و روژهك بو كومكرنا وان دي هئته دياركرن، دا كو بريكهكي بهئته ژناقبرن و زياني نه گه هينئته زينديا... هندهك وهلاتين سه ردهريايئ، بهرماك و پيساتيا دكهنه دناڤ دهريايئ دا ئه قه ژى زيانه كا مهزن دگه هينئته زينده موهرين دناڤ دهريايئ دا. ل دهق مه ژى هندهك كهس بو نيچيرا ماسيا نارنجوكا دهاقينه دناڤ كومه كا ئاڤي دا و چ ماسي ههيه مهزن و بچووك دهئته

کوشتن، هندهڪ جارا، ٿ به رهه ٿه گه رهڪي ٿه گه ر ٿو تومبيلين  
 گليشي ل دهمي خودا نه هاتن، هندهڪ ٿئاڪنجين ڪولاني، بي  
 گوہ بدنه كهسي، بهرماڪين خو دهاقيڙنه رههڪي تاخي  
 خو!! تو بو قي چه ندي چ دبيڙي؟ بو چاره سه رڪرنا ٿاريشه ڪا ٿ  
 قي جوڙي ته چ پيشنيار هه نه؟

ڪارگههين پيشه سازي، ٿبلي وي گاذا دناقباي دا به لاق دڪن،  
 ٿناقبرنا بهرماڪين وان، يا بويه ٿاريشه ڪا مهزن پيدقيه ڪار  
 بو بهيته ڪرن... هه بوونا ڪارگهه ها نيزيڪ باڙير و باڙيرڪ  
 و گوندان، زيانه ڪا مهزن دگههينته ٿاڪنجين دهقهرري،  
 ٿه قجا پيدقيه هه موو ڪارگهه دوورين ٿتاخ و مالا و زيان نه  
 گههينتي.

ٿقان هه ميا گرنگتر، ٿهو ڪارگههين ڪو د واري ٿه تومي  
 و ڪيميائي و هندهڪ تشتين ٿقان بابها ڪار دڪن، نوڪه  
 بهرماڪين قان ڪارگهه ها بين بوينه ٿاريشه ڪا مهزنا  
 مروقايه تي و چه ندين ريڪخراو و پارت بو ريگرتن ٿهه بوونا  
 قان جوڙين ڪارگهه ها دامه زراينه، و پارتا ڪه سڪ ڪو د پتريا  
 وهلاتين ٿه وروپا دا يا هه ي دڙي وان ڪارگهه و حڪومه تان  
 دراوه ستييت، ڪو بهرماڪين مه ترسيدارين ڪارگههين خو  
 دئيخنه بن ٿه ردي يان د دهريا دا...

پاراستنا ٿينگهه هي وهڪو مافهڪي مروقي ڪو دگهل و مرارا  
 ڪومه لگهه ها و پيشه سازي پهيدابوويه، ڪرنگيه ڪا مهزن يا  
 هه ي ٿ بهر ڪو بابها ته ڪه هه مي مروقايه تي قه دگريت، نوڪه  
 پيتهڪي زيده پي دهيته دان و بهردهوام خه لڪ پيشقه دچيت،  
 ٿهري تو نابيه ٿيڪ ٿوان پشته قانا؟

## راهینان

- ۱- ژیدمرین پیسکرنا ژینگهه ی چنه؟
- ۲- ئه ری هه می د بهرپرسیارن ژ پاراستن و پاقریا ژینگهه ی؟
- ۳- بو راکرتنا پاقریا ژینگهه ی توچ ب پیدقی دزانی کو ههر کهسهک بکهت؟
- ۴- هزرا ته چیه بهرامبه ر هه بوونا دام و دمزگههین ژینگهه پاریزی کو کاری وان پاراستنا ژینگهه ی یه؟
- ۵- تو دی چ که ی بهرامبه ر وان لایه نا کو ب شیوین جودا جودا ژینگهه ی پیس دکهن؟ ب دیتنا ته پیدقیه دوچوون و سزاین یاسای بدنه ی؟

ئه ق پروگرامه به سه رپه رشتیا ریخراوا (NPA) و ب کاره کی هه قپشکی ل گه ل قان ریخراوین ل خاری و ب پشکداریا هه ردوو و مزاره تین (په روه رده، مافی مروث و ئاواره و ئه نفال) گه لاله بوویه .

## ناقین لایہن و پشکدارین پروژہی:

ریکخراوا فریا گوزاری یا گہئی نہرویجی (NPA)، (بہختیار  
ئہ حمہد صالح و ئارام محہمد عہئی)

ومزارتا پەروردی (عوسمان عہزیز عہئی)

ومزارتا مافی مروقی و ئاوارہ و ئہ نفال (زانا جہمال حمہ  
عہئی)

ریکخراوا گہشہ پیدانا مہدہ نیہ تی (CDO) (شلیر ئہ حمہد  
حجر)

پہیمانگہ ہا کوردی بوہ لہزارتنی (پولا ئہ حمہد)

لاندکا زارو کین کوردستانی (بورہان عہبدو لہرہ حمان  
مستہ فا)

ریکخراوا (DHRD) (دالیا عہبدو لالا ئہ حمہد فہمی)

ریکخراوا گہشہ پیدانا ئابووریا کوردستانی (KEDO) (شادان  
عومہر عہبدو لہرہ حمان)

ریکخراوا (PAO) (رہفیق تہ و فیق)

چهند شیرده ته کین سلامه تی بو خو پارستن ژ مین و ته قه مه نیان



بی پرسیار کرنی نه چه ده قه ره کی کو تیدا شاره زا نین.



به روتشتیت دی نه هاقیژه مین و ته قه مه نیان





يارىكرن ب ته پى باشتهر ژ يارىكرنى ب چه كى زاروكان





ياريا ب مين و ته قه مه نيا و ده ما نجی نه كه ياريا ب  
ته پی بگه



## چەند رېنمايېن گرنگ

### بەرى ژ مال دەرکەشى:

- بزافى بکە پېزانينين ته مام و دروست ژ که سائين شارەزا وەرېگرى .  
سەبارەت ب هەبوونا مین و تەقەمەنى ل وئى دەقەرە دچيى .
- ئاگە هداريا که سائين نيزيکى خۆ بکە لدور دەرکەفتنا تە .
- هەکە تو چوويه گوندهکى يان دەقەرەکا دى پرسيارى ژ ئەنجومەن يان  
که سئین شارەزا بکە .
- بو بجم ئينانا کارەکى ل جەهەکى کو تئيدا شارەزانينى باشتەرئەوه  
که سەک دگەل تە بيت
- پيدفيا وهک موبایل و ئاڤ و خوارنى دگەل خۆ بيه ؟
- پيدفیه بزانی کو موبایلا تە یا شەحنکریه ، سەنتین پيدفى ژى تە  
هەبن .

## ل دهمی چوونئی و بجه ئینانا کاری:

ب چ چالاکیان نه رابه ل ده فەرین مه ترسیدار.

گه له ک ب هشیاریقه سه حا ده ووروبه رین خو بکه و ده فەرین مه ترسیدار هشیاریه .

د وان ریکارا هه په ئه وین خه لک تیرا دچن ئانکو ریکین گشتینه .

هه که ته شکه ک ژ ریکه کی یان ده فەرکه کی بر تیرا نه چه بزافی

بکه بهری تاریبوونئی بفه گهریه مال